

# الكتاب

في الادب والفن والتاريخ والفلسفة

جانفي ١٩٣٨

— الحمامات \* تونس —

ق ح ١٣٥٦

## في هذا العدد :

المشير صفر . بقلم محمد البشروش

الفن والخطبة . بقلم لكاؤ دوتي

الفنون والنفس المربية — ابي القاسم الشابي

قف بالقبور . بقلم بكر بن جاد

عبادة مامون — ٢٠ ج

الكون الاعمى — محمد البشروش

فنان . بقلم

الطب العربي بتونس بقلم الدكتور احمد الشريف

في التربية: المحفوظات المدرسية

هذا عدا صفحة الكتاب

الخ . . . الخ . . .

# المباحث

في الأدب والفن والتاريخ والفلسفة

تصدر مرة في الشهرين موقفا

البريد التونسي

قصر البشري

البريد التونسي رقم 3854

بإدارة المطابع الملكية التونسية

Compte courant postal  
3854 Hammamet

قديمًا أو حديثًا، وجمع شقاتها المتناثرة الضائعة تحت ركام

من غبار الإهمال

سيدي القاري

وقد اصطفينا من كبار ادبائنا نخبة نتعاون معها في

هذا السبيل وأملنا أن تؤدي رسالتنا الثقيلة المرهقة أتم أداء

وهذا واجب علينا.

وواجب القاري أن يقدر سعيينا فلا يدخل على

(المباحث) بالتشجيع

فليسدد واجبه الأكيد، وسيسري منا خدمة الأدب

صادقين لا نرجو جزاء أو شكوراً.

فايكن التعاون بيننا وبين القاري متبادلاً لخير الأدب

والمستقبل كمنه الحاسمة!

هذا ونشكر الصحافة التونسية عربية وافر تنمية التي

أعلنت عن صدور - المباحث - كل الشكر الإدارة

هذا أول عدد من (المباحث) بين يديك - زقيد

أسسنا هاته المجلة لتساهم في تبليغ رسالة الأدب . فمن أجل

الأدب فقط أسسناها وهي لا تعني بخدمة مذهب محدود

سواء من الفلسفة أو الفن أو التاريخ أو غيرها من أنواع

الأدب . ولكنها تخدم كل رأي وكل مذهب حي - و

الفن يمت بصلة الرحم والقربى . وهي تخدم الثقافة عسارة

نفس الانسان وعقله بفهمها الاشمل ومدلولها الاتم

وهذا بوسائلنا المتواضعة ....

وبوسائلنا المتواضعة دائماً سنعني عناية خاصة بالبحث

من تاريخ الحياة العقلية بهاته البلاد ، في أي عصر كانت

## البشير صفر

أقامت الجمعيات الادبية الفنية التونسية في أواخر السنة المدرسية الماضية ذكرى لنا بمة النظر والمصالح الفذ البشير صفر بمناسبة مرور عشرين عاما على وفاته وبذل لجلة - المباحث - في اول عدد تصدره نشر دراسة عن هاته الشخصية التي اصبحت اليوم للتاريخ

ولد البشير صفر بتونس يوم ٢٧ فيفري سنة ١٨٦٥ . اما الدار التي ولد بها فمدونتها ١٢ زينة الباروني بهج طرنجة - اما ابوه الجبال مصطفى صفر فهو أحد أبناء مدينة المدينة التي بالجدية سنة ١٨٤٢ تقريبا وكان عمره اذ ذلك عشرون عاما . وشاء له حظ ان تلبو مواهبه العسكرية السامية لرؤسائه فكان يرتقي الرتب حتى صار قائدا فرياق

ولما اتصفت الحماية الفرنسية على تونس كان الجبال صفر وكيل لوزارة الحرب فاضطرته ظروف المغادرة هذا المنصب وعين مفعلا المالية وظل في وظيفته الاخير الى ان توفي سنة ١٨٨٥

وسكن الجبال صفر بتونس ، فولد له بنت مانت صغيرة وثلاثة أبناء هم : محمد والصالح والبشير

وبدا البشير صفر حياته العلمية بحفظ القرآن ثم التحق بجامع الزيتونة الذي سرعان ما زله ابعز صف تلامذة المدرسة الصادقية وكانت في فجر تأسيسها

وفي عاته المدرسة ظهرت مواهب عقل مترجم اعجب بها اساتذته واعجب بها الوزير خير الدين نفسه الذي كان كثير العناية بها المدرسة كثير التردد امامه

ومن طريق ما يحكي أن الوزير استصحب مرة أحد زملائه في الوزارة وكان من أصل اجنبي - اعني من المالك التركيين وغيرهم وطلب منه ان يشرح موضع بلادة من الخريطة الجغرافية . فلما عبره

نادى الوزير البشير صفر - وهو اذ ذلك تلميذ - وأمره ان يجيب عما عجز عنه الوزير فأجاب

أتينا بهاته الحكاية للدلالة على الوسط الذي وجد به مترجنا وهو وسط ساء فيه الجبال والضلالة . فلم يكن يعرف فيه من العلم غير المسائل الفقهية وغيرها مع العلوم الدينية التي كان التحصيل عليها غاية كل طالب وامنية كل متعلم حتى اصبحت البلاد خالية مفعلة من غير الفقهاء تقريبا

ووجال الدولة انفسهم كانوا اجهل الناس بامور الدولة وكثيرا ما امتدعت الضرورة الى تسكين الأجانب بالوظائف الخطيرة واسنادها اليهم وهذا ما كان للوزير خير الدين يسعى لا بادته ومحوه . وذان هذا الوزير في هذا السبيل حركة لا تقرو نشاط لا يهدأ باذلا كل ما يملكه من مهارة ونشاط من أجل هاته الغاية

والحكاية التي اوردناها فيما أيضا دليل على هاته المهارة فليس أبحث على الاعتداد بالنفس في نفس الطالب من ان يرى أنه يستطيع الاجابة عما عجز عنه وزير . وليس اقصى درس يتلقاه وزير لمعرفة حقيقة قيمته من ان يتبين انه يجهد جوارحه من البساطة ان يجيب عنه تلميذ

ثم ان الوزير خير الدين كان كثير العناية بالطالب صفر فكان لا يدخل عليه بالتشجيع من اجازات وتحرير

ولما تم تلم مترجنا بالصادقية سافر الى باريس ودخل الى ليسبي سان لوي هو ونخبة من وثاقفه التونسيين . ولما رجع الى تونس اثناء العطلة الصيفية ثم اراد الرجوع حال دون ذلك اختلال ميزانية المدرسة الصادقية التي كان الاستاذ صفر من بناتها

ورغم شق المحاولات والساعي لادراج البينة الدية الى فرنسا

فقد كانت النتيجة الحبيبة المرة . واذن ذلك انتظم البشير صفر في سلك  
الوظائف الحكومية ووجدل برتقى في سامه حتى كان مدرجة الجمعية الاوقاف  
فعمالا لادارة سوسة وأدركه الأجل المحتوم أثر عملية جراحية وهو  
بهذا المنصب الاخير سنة ١٩١٧ فجزعت البلاد لفراقه اشد الجزع  
وبكته عرونها بهطلال من الدموع

\*\*\*

والبشير صفر رجل عاش لالم يطالبه في حياته لنفسه فكان  
يصرف اوقات فراغه في المطالعة والتعلم فن دراسة تاريخ الاسلام  
الى الجغرافيا الى سائر العلوم . ولكن التاريخ على الخصوص كانت  
ناحية تخصصه وكان ضمه الى العلم قويا جعل منه عالما من كبار علماء  
تونس في ذلك العهد

وكما كان يطالب العلم لنفسه كان يطالبه لقومه ففر بأن لحظة عن تأسيس  
كل ما من شأنه ان يرفع العقليّة التونسية ويعود عليها بالخير العميم .  
فشارك في تأسيس المدرسة الخلدونية ومكتبتهما ، وجسمية قدماء  
الصادقية ومكتبتهما ، وفي تأسيس الجمعيات الفنية كجمعية الاسلامية  
والجمعية الناصرية وكان يتخذ من الخلدونية منبرا للثقيف  
والخلدونية مدرسة أسست لنشر العلوم الرياضية في الوسط التونسي  
والتعليم فيها باللسان العربي أما اللغات الاجنبية فمدرس فيها ككافة من  
المواد . وقد شارك في تأسيس المدرسة نخبة من المفكرين والذين كانوا  
يهتمون بالنهوض التونسي ونشر الثقافة في البلاد . وكان البشير صفر  
أحد هؤلاء وكان هو واخوه يغنون هذا المشروع بدروسهم التي  
تطبعوا باقتنائها مجانا . ولكن صاحب الترجمة كان « رحمه الله الروح  
الحقيقية لتلك المدرسة »

والدروس التي كان يلقيها ليلية كما هو الشأن اليوم بهاته المدرسة .

#### مفتاح التاريخ

ومن اجل هاته الدروس « كان يجرى مفكرات تاريخية وهي  
الركن الثاني » لكتاب مفتاح التاريخ الذي نشره ولده الاستاذ مصطفى  
صفر شيخ مدينة تونس الحالي - بعد وفاة والده  
أما الركن الاول لهذا الكتاب فهو « ان اعظم وسيلة لهذا الغرض

هو احداث جريدة تفرغ في أقرب اسلوب وبسطه . فتك ونف في  
سنة ١٨٨٨ جريدة الحاضرة وهي عبارة على محاضرات في رقيّة  
الصناعة والزراعة والحث على التعليم ومواضيع تاريخية يمكن بواسطتها  
ادراك الحالة بالعالم . وقد اختص بهذا النوع الاخير فضيلة المؤلف  
فيكون يكتب حسب المتاعبات الجارية كوقائع المغرب وايطاليا وتركيا  
وبكل مناسبة ينشر فصولا تاريخية بقصد الاطاحة بتاريخ تلك المحاكاة  
وبذلك تمرف ( الأسباب والنتائج ) فيكون الافهام تاما ولا يخفى ما  
في ذاك من الناصر للعموم . وهاته الفصول ادرجت في التأليف ... »  
الذي يدعى كما ذكرنا - مفتاح التاريخ -

وهذا - كما يقول الناشر الذي نقلنا له هاته الكلمات - هو الركن  
الاول ، للكتاب - اما الركن الثاني فقد رأيناه

ومن هذا يدرك القاريء كما يقول الناشر « وبشأن ان هذا للتأليف  
لم يكن على الاسلوب المتعارف وان كان في عزه ( أي المؤلف ) افراغه  
في قالب تأليف »

في كلام الناشر يفسر لنا كيف نشأ هذا الكتاب - كتاب مفتاح  
التاريخ - ولا يجب ان يكون هذا القول غامضا بل هو الذي على  
صفر حجمه نعتبره نحن من احسن وأفيد ما اخبرته مطابعا في هذا  
العهد الأخير . فقد وقع نشره سنة ١٨٢٨ ويضم من الصفحات ٢٨٧  
من الحجم المتوسط وطبع بمطبعة النهضة طبعة اولى فقط

أما موضوعه فهو التاريخ العام تقريبا . يمكنك على تاريخ مصر  
وكلادة ومملكة اليهود وعن فينيقية ودول الفرس وعن الاعزاق وعن  
العرب والاسلام وعن قرطاجنة والمان والروم ، وعن تاريخ فرنسا  
وتركيا وايطاليا وانكلترا

ويتحدث في ايجاز عن تاريخ العرب والمسلمين والرومان وتركيا  
ويتحدث في أكثر ايجاز عن تاريخ الممالك الاخرى التي ذكرناها .

فالكتاب موزع للتاريخ العام . وصماه البشير صفر مفتاح التاريخ  
لان قراءته لا بد منها والالمام بما فيه متأكد على من يريد فهم التاريخ  
العام وخصوصا على من يريد دراسة هذا التاريخ مع بسط وتوسع  
في كتاب الاستاذ البشير صفر بمثابة تمهيد وهو مفتاح معناه خلاصة  
وما يؤخذ على هذا الكتاب انه يهـوـه النظام . فهو غير محبوب



وليس له جهاز منظم وانما هو مذكرات من دروس القيت ، ومقالات كتبت ونشرت ثم جئت والسلام . ومع هذا فالكتاب مفيد جدا ولو كان له جهاز منظم غير مشوش كما هي العادة والواجب في التأليف المدرسية لنصحننا باستعمال هذا الكتاب في تدريس التاريخ بالجامع الاعظم والجلدونية

على ان ما اعمل المؤلف فعله يمكن ان يتداركه الاستاذ الفطن اللبيب فيصير للكتاب قيمته المدرسية التي لا يضارها في موضوعها كتاب من كتب العربية التي نعرفها ، ففيه الجواز كما قلنا وهو الجواز غير نخل ، وفيه سهولة في الاسلوب ووضوح في المعاني ، وفيه ما يدعوك الى اعمال الفكر . فالسرد والتفكير يتجاوزان ويسيران جنبا الى جنب وهذا ما لا يتوفر في كثير من كتب التاريخ عندنا . والكتاب المدرسية على الخصوص . فهو كتاب كتب كيف كتب استاذ ليثقف ويرشد ففيه صفات التثقيف والارشاد ولذا نحن نود ان نشر دراسته في معاهدنا العلمية العربية اللسان

### كتاب الجغرافيا

هو ايضا كتاب مفتاح التاريخ دروس الفاها فدونها وهو يحدثك عن القارات الخمس وما تضمه من دول وممالك وعن حالة تلك الممالك المدنية ومنتجاتها ومناخها وانهارها واوديتها الشهيرة وجبالها وهكذا فالكتاب جغرافي يحدثك بما تحدثك به كتب الجغرافيا العامة . وهو متمم لكتاب مفتاح التاريخ الذي سلف ذكره يرشدك الى مواضع الممالك وما حبتها به الطبيعة من ثروة او ما قدرته لها من شظف العيش والفاقة ويفسر لك تاريخها ووفائرها التفسير الذي لا يفسره لك التاريخ وحده .

وهذا الكتاب لم يطبع واكثر توجود منه بعض النسخ الخطية منها واحدة بالمكتبة الجلادونية . ولكم نكون سمداء لويتهدي ابن المؤلف الجنرال صفر فينشر هذا الكتاب على الناس كما نشر الاول فيقوم بأداء واجب عليه لروح والده واداء واجب علينا جميعا للادب التونسي على ان امته لم تنتفع منه برفع مستواها الذهني واعلاء ادراكها العقلي فقط بل كان له مواقف في الدفاع عنها بقله فشارك في تأسيس

جريدة الحاضرة لصاحبها علي ابو شوسة سنة ١٨٨٨ وكان من محرريها المواظبين على النشر فيها وما منحت الفرصة لاعلان آمال قوميه وحقوقي امته الا واعلنها بالقول اوبالعلم

وخطبه ومقالاته هي على قسمين . قسم بالفرنسية وقسم بالعربية وكلاهما مبنين كما قلنا في السدفاع عن المصالح التونسية اقتصاديا وسياسيا وادبيا . فمن خطبه خطبته التي الفاها يوم تدشين مأوى المعجز المعروف بالنكية . وكان اذ ذاك رئيس ومدير جمعية الاوقاف ، ونحن لقيمتها التاريخية نشرح اجراءها الهامة للقراري

فبعد ان وجه كلامه للمقيم العام وشكره على حضوره بحفلة التدشين وبعد ان سرد كيف كان تأسيس اول - نكية - بتونس والنفقات التي استلزمها بناء النكية التي يقع تدشينها في تلك الساعة ، ولواحق هذا المرحلي اضاف

« ان جمعية الاوقاف تفعل الذي نستطيع لتخفيف عناء الفقر العام الاسلامي ولكن رغم ارادتها الطيبة فانها عاجزة نظرا لضعف مواردها عن مواجهة الحاجيات الجديدة والمدمجة التي تظهر وتبدو كل يوم » فسقوط التجارة والصناعات التونسية وضالة التمشيع جميع الذي تفاه اليد العاملة في الاشغال العمومية والخاصة واغتصاب الاراضي واسباب اخرى كل هذا يصفد مواطنينا بالفقر والافتاق العميقة اسبابه وبالبلاء العسير النجاة منه

ان الاهالي المسلمين باسيدي المقيم العام يقدرون حق التقدير التحسينات والاصلاحات النافعة التي قامت بها حكومة الحماية كما يقدرون حق التقدير اعمالها التي تقوم بها في سبيل حفظ الصحة وتخفيف البؤس ولكن تقديرها واعترافها بالجميل يتضاعف اذا سمعت حكومتنا في الوقت الذي تسعى فيه لتخفيف البؤس ووقمه ، اذا سمعت في اقتلاع اسباب هذا البؤس وتغاشي مسالكه

فالتعليم للصناعات والتجاري والفلاحي اذا منح بغير تقدير الاهالي وكذلك اعداد اليد العاملة وحمايتها والاخذ بيد الصناعات الحلية باتخاذ اجراءات قرقية وغيرها واخيرا الاحتفاظ براضي الاهالي واملاكهم هاته وسيدي المقيم في نظرا المتواضع من شاها كما ان

عنف ان لم نقل تبديد - الازمة الاقتصادية التي يتخبط فيها المجتمع الاسلامي ....

ومن خطبه الائمة الخطاب الذي الفاه يؤمرا الشمال الافريقي سنة ١٩٠٨ جاء فيه ما ترجمته :

« هناك نقص جوهري موجود وهو الحالة الاقتصادية التي عليها الاهالي حالة أصبحت تشهد خطورتها يوما فيوما ، حالة لم يبدل اي مجهود لملاجها

يتكلمون عن التعلم ويتكلمون من المدارس الصناعية ويتكلمون عن حفظ الصحة وحقيقة فان كل هذا كما نأمله وزجوه يحسن الحالة الأدبية انقسم من الاهالي ولكن رغم كل مجهود فان كل نحسين واصلاح من هذا النوع لا يذوق ثمره غير قسم من الامة وهو هذا قسم صغير أما الذي كان يجب ويجب الان تحقيقه غير تباطؤ فهو تضييع وتسريع المورد الحقيقي الذي تركز عليه حياة التونسيين : الفلاحة

وقد أبنت في هذا النقطة رأي الاهالي في الحالة التي أصبحوا يلقاها من جراء توسيع اراضي الجالية الاروبية توسيعا لا يتناسب مع عدد المعمرين ومن جراء انتزاع احسن اراضي التونسيين من الأحباس العامة التي هي ملك المجموع وكذلك انتزاع حتى البقية من الاراضي الصالحة التي بقيت لهم والتي هي من الاحباس الخاصة .... ودفاع البشير صفر بالقول ام بالقلم يمكن ان نقول فيه انه دفاع عن الحالة الاقتصادية التونسية على الخصوص ودفاع عن جهازها من ان نقضي عليه ايدي التهم فيموت ويقر

وهذا الدفاع هو في الحقيقة ليس بدفاع والاوّل ان يدعي - الفات نظر - فسواء كتب البشير صفر او تكلم فلم يكن ليفعل اكثر من الفات النظر وكثيرا ما يصنع على هذا الالفاظ صيغة الاحترام ، احترام الضعيف للقوي

اي نعم احترام الضعيف للقوي وليس احترام النذل للنذل ولولا خشية الاطالة لنقلنا فقرات للدلالة على جانب الضعف في خطبته وليس بدحض هذا الرأي ما كثيرا ما يقوله في التذكير بالمدينة العربية وما كان لنا في سابق العصر وسالف الزمان من دقي واشراق ختذكير كهذا يتجاوز مع الفات النظر لشأن من الشؤون في صنعها الاستمكة هو استعطف واسترحام لا اكثر ولا اقل

ولعل هذا المرحلة الاولى من الزعامة

وهائه كانت وظيفة البشير صفر رجاء الرجة لهذا الشعب ورجاء

العطف على هاته الامة

ووظيفة الزعيم ليست رجاء الرجة والعطف الكم اطلب الحق واقتلاعه

لانه حق يجب ان يعطى ويعد لمن حرمه . فلا شأن للرجة والعطف

ولو احق هاته الكلمات في قاموس الزعيم

فالبشير صفر لم يكن زعيما بما في كلمة الزعيم من عمق ودلالة بل

كان موظفا حكوميا فضل سبيل سلامته لانه لم يخلق ، وغير هذا السبيل

ومع هذا كان على جانب وافر من طيبة القلب ، يسؤه وبؤسه ما يراه

من مآل قومه فلا يستطيع لدرة الخطر غير الاسترحام والاستعطف

ويجب ان نكرر ما قلناه سابقا ما كان يبذله من مجهود في سبيل

الرفي العقلي التونسي وهذا ما يجعله في صف المخلصين الصادقين

فترجنا اذا لم يكن زعيما لقد كان مصاحبا تابع العمل الذي بدأه

خير الدين باشا ، هو ورفقاؤه بوسائلهم المتواضعة فساوت الامة في رقيها

الذهني خطوات ... متواضعة وهذا الاصلاح كان تمهيدا لعمل الزعيم

وهذا ما لا ننكره ففهم مترجما الطريق وهاته هي امانته وتمنيته التي

استداها قومه

ولهذا ترك الذكر الطيب ، يوم مات وترك القلوب مكتوبة لفرقه

نبكي ونحزح وهذا واجب عليها وهذا ابسط ما تقدمه لمصاحح صافق

كالبشير صفر يحمل البشروش

اهم مصادر هاته الدراسة

حركة التطور التونسي (بالفرنسية) ج ٢ تأليف الشالي خير الله

مجلة قدماء الصادقية العدد الاول

البشير صفر ، ترجمته - بقلم خير الله بن مصطفى ، نشر صوت

التونسي

عدد ٥٩٨ الصادر في ١٦ جوان ١٩٣٧

مجلة المسرح العدد الثاني

مفتاح التاريخ

كتاب الجغرافيا

مجموعة من جريدة الحاضرة - لصاحبها علي أبووشوة

في فلسفة الفن

# الفن والسلطة

بقلم الفيلسوف جيرار دي لا كاز دوتي

ان الفنان يجاهد، يصارع لينطق كاملاً في عمله الذي يخرجه للناس وفي هذا العمل ينفق، أحسن ما في نفسه، وهذا ما يميزه عن القطيع والجمهور وبهذا تكون شخصيته، والسلطة فتجهد مستعملة جميع الوسائل لتمنع ذلك العمل من الابداع والظهور وبسائدها في ذلك جميع الصنغ الحكومية حتى التي تدعي منها حامية الفن والطف عليه، ان السلطة تأثيراً على الفنان الخلاق فتجبره على اعتناق بعض المبادئ وعلى الاعلان ببعض الميول لان للحكومة نظرتها ورأيها في الحسن، وهو رأي يتصل بالأخلاق والدين وسياسة الدولة، والسلطة تأثير على الناظر المتأمل في العمل الفني فيجعل له آراء وميول وأخطاء هو لا يجدها في الفن الصادق المستقل الذي مصدره الفرد المتمرد، المستقل عن جميع المذاهب والميول ويجب أن نلاحظ ان الفنان حتى اذا تناول بعض المواضيع كوصف معائب ونضوب المجتمع البرجوازي مثلاً فهو يعلم كيف تكره ذلك المجتمع ونشئ منه وذلك ليس عن طريق الوعظ والارشاد ولكن فقط عن طريق الجمال والحسن الذي يشع وينبع من عمله وآثاره.

وهذا الموضوع نفسه اذا تناولوه فنان رسمي - اعني حكومي - ، هذا الفنان الكاذب الذي لا يهمه الا تيان بعمل فني ولكن يهمه الوعظ، والارشاد - فيأتي عمله من السآمة ان يضجرك، ظاهره وباطنه سواء في السخافة.

ان الفنان الصادق لا يبحث الا عن الحسن والجمال، وبالجمال فقط يصل الى النفاذ في نفس ناظره فيسمو به ويحرره من كل قيد، بينما

ان الذي يدعي من جميع انواع والوان السلطة حامية الفن والفنان هو ولا شك من أكثر هاته الانواع فساداً وله في النفوس من الكراهية اشدها، - فكيف يرضى الفن وهو ذلك المبدان الذي خلق للزهو النفسي والبراعة والحلم ان يخضع ويستكين لشهوات السلطة، هذا الشيء الذي لا اون له، هذا الشيء الآلي المناصب الدائم الثقاب ؟

ان بين الفن والسلطة طوة عميقة، هما دنياوان وكوان مختلفان اشد الاختلاف ويمتد الخلاف الى حيث لا افاء او افاق ومن جميع الوان الحياة واشكالها كان الفن اشدها حركة وتغيراً، حرمت عليه الراحة، ينطق بما في الفرد ويفصح عن اقصى ما فيه من حرية وحيوية وينصرف الى اقصى ما في الفرد من انسانية، والفن لا يعرف الادبار او القرار والرسو، هو يمشي دائماً الى الامام شاكراً مبدلاً اراده مجدداً نظرياته لا بتسطيع القناعة بمذهب تقادم عهده والاقتصار على فهم قرر قراراً لا يعتريه تغيير او ابدال.

كل عصر انتج فناً وذلك الفن هو لذلك العصر اسمى عنوان وافصح لسان، اما الفن خير شاهد لكل عصر بما ادركه من اقصى درجات الحرية والصدق والامانة، هو الصباح الذي تستضي به الانسانية الى مصير احسن واسعد.

اما الفن جوهره الاثارة، اشارة اشاعر ونحريكها وهو شيء لا يقتنع بالاطر التامة الصنع وبأبي ظاعة كل قاعدة متعجزة لا تلبس هاته القواعد صنعت للفنانين الذين تروهم العبقرية وينقصهم الاحلام.

الفنان المستعبد يصل الى غايته بوسائل سخرية .

انما السلطة عدوة للفن فهو عندها ككل شي لا يستعمل الا لطاع اما الحسن والجمال فهو آخر شي تفكر فيه . فابتها من الفن هو طاعة الناس لها ورضاؤهم عنها وقتل ذاتياتهم وشخصياتهم .

الفنان يتساءل هذا السؤال

بأي وسيلة وما هي الطرق التي اسلكها لينجس الحسن من صنيعي وعلمي الى نفس الناظر المتأمل ؟

فهكذا هو يكون ناقد نفسه . ولتحقيق هذا الجمال الذي يحول المتأمل عديلاً للخلاق مقرباً بينهما قرابة روحية في وحدة النظر الى الحياة ، فلنحقيق تلك الغاية ليس الفنان المستقل عن كل شي والذي انعدمت علاقاته مع الوسط والحكومة والعادة ، هذا الفنان الذي في أي عمل يأتيه من ادب وموسيقى ونحت الخ... وليس له من عذاب غير نفسه يستمد منها . وهاته اول خطوة في سبيل ذلك الجمال وبغيرها ليس لاي عمل وازر فني بقاء او خلود .

وحقيقة فان الفنان يمكن ان يختار حيث ان الفنان الحقيقي هو باحث يكشف طريقاً جديدة لم يسلكها سواه . والفنان الجدير بهذا الذمت لا يدرك الكمال من اول وهلة بل ترى اصول صناعته متغيرة وهو دائم الاصلاح والتعديل دائم حتى على اعادة العمل الذي بدأه ، لا يرضى عن آثاره كل الرضى بل هو ناسف وهذا الكدر الذي يشعر به هو دليل على انه في المييع الامثل ، في طريق حقيقة الحسن ولب الجمال . وهذا الصراع الباطني لن يعرفه ويحسن به اي سخرية من السخفاء الذين زاعموا كد شي في مذاهبهم هو ارضاء الطريف .

فالشرط الاول لمرقة الجمال في الآثار الفنية هو صدق وامانة المنتج في الفرح او في الألم .

والشرط الثاني هو الحياة لان العمل الذي لا حياة به ان يكون جيلاً ابداً ولن يفتح لنفسنا مغلقاً او تناسي روحنا فتجاوبه بالطف والحبة . وحتى لو اعلنت قواعد الفنت واصوله واخترقست وحتى لو كان الأمر الفني لا يصانع او يتامل فلما كان حياً فانه يصنعون

اسمى بكثير من الآثار التي تعرف بالمتزينة المتعادلة .

والشرط الثالث هو التناسق ، التناسق من النية الى الافصاح والنطق حيث ان قصد الفنان سام وكريم . وهذا القصد يتبدل اذا كان الأثر الفني فاسد البناء عنهم التركيب سخرية . فاب الآثار الفنية تستلزم الصناعة والاحاطة باصولها والمهارة فيها . ومن جهة اخرى فان هاته الآثار تعد فاسدة لا قيمة لها تذكر اذا كانت مع احكام صنعها مقفرة الاحساس ناضبة من كل عاطفة .

أمن الممكن ان توجد الصناعة بغير حياة او ان تتوفر الحياة وتحتجب الصناعة وتغيب ؟ أليس من الواجب والضروري تجاوزهما وتعاونهما في الابتكار والانتاج الفني .

ان الأثر السامي في الفن هو الذي وفق الفنان فيه بين التنفيذ والنية ، هو الذي تناسق فيه الروح والفأب هذا الناسق الذي يولد الآثار الحية التي اذا وقف المتأمل أمامها شعر بداخله بضرب ، فيمكنه انما هو لم يكن كالخبر جوداً ما يحويه من عظمة وسمو فلا يتوانى اذ ذاك على تحليل شعوره وعاطفته . فيجد ان جمال ذلك الأثر وسحره نفذ فيه ويمكن فاصبح جزءاً منه ويصبح هو ذلك الأثر في الحب بمتزج الشيء وموضوعه هو صيران وحدة وكذلك في الحب . هنالك امتزاج محكم بين الخلاق والمتأمل والأثر الفني صلة بينهما صلة بين قلبين ونفسين .

أما الذين لا يفقهون جمال الآثار الفنية فيسأروا لهم سواء كانوا من الطبقة البرجوازية أو من طبقة العمال فانهم ان يتجاوزوا العدم الذي هم فيه وآتق غليلهم ونفسهم واحدة لا تنفر .

يتبع





# صفحة أبو لؤ -

ديواننا الضائع

## قف بالقبور ...

جاء في كتاب معالم الإيمان للدباغ . د قال  
الملكبي ومن شعره أيضاً رحمه الله ( شعر بكر بن  
حماد )

قف بالقبور فتأدى الهامدين بها من اعظم بليت فيها واجساد  
قوم تقطعت السبل بينهم من الوصال وصاروا تحت اطواد  
راحوا جميعا على الاقدام وابتهكروا فان يروحوا ولن يندو لهم غادي  
والله والله لو ردوا ولو نطقوا اذا لقوا النبي من افضل الزاد  
فيبرز القوم وامتدت عساكرهم كجا يوافوا اليقينات وميماد  
ما بالقلوب حياة بعد غفلتها والله سبحانه مهيا بمرحماد  
أين البقاء وهذا الموت يطالبنا هيات هيات يا بكر بن حماد  
بيننا ترى المرء في لهو وفي لعب حتى تراه على نعرش وأعداد  
هذا أبا بكر دنياه منغمسة فيها حزازات احشاء واكباد  
فكلنا واقف منها على سفر وكلنا ظاعن يمدو به الحاد  
في كل يوم نرى نمشا نشيمه فرايح فارقة الاحباب اوغاد  
اليت يهدم ما تبنيه من فرح فما انتظارك يا بكر بن حماد .

## عباد مامون

## الكون الاعمى

للأديب الكبير صاحب الامضاء

عادت عبادة مامون فهم يكمله اليه تنهى صلاة الركع الضرع (١)  
 المال المال الادب بمعادله في عصرنا الرخو - عصر الماهو والمتع  
 المال يجمع من شق وسائله وبقي بصروف النكر والحدع  
 من لم يكن عنده مال يعدده يافى حقير الذي الاخوان فاضرع ٢  
 وكما رأينا فضيحات مجردة تباع فيها المال الى صفقة السلع  
 يافى الله الذي يجزى الكبير معطفه وماله لينة في الوجه كالسفع (٣)  
 وكما غني دموع الدؤس جديها لا المال لك - نه بجيا ولم يرع  
 يقول او زينه كذا عن عظماءه عن علم قارون جل العلم عن طبع (٤)  
 الاكذبت يا هذا الذي جعت كفاه مالا فيضا بين الظلم (٥)  
 ماذا الاكدم المسكين تنزفه وليس يرويك فلك التزك من جمع  
 نجت من عرفه حتى غدا شجوا وقد ضمنت على المهزول بالشبع (٦)  
 باليت شمري حق يأتي زمانكم ويزار للعامل المحروم كالسبع  
 هناك يقضى على جور ومظلمة وبالل من قديم الدهر مشترع  
 فيصبح الهكل العمود منتقضا وبسطة الرب مكبوا من الفزع

ح ٢

للحياة غاية يسعى الكون اليها ويكبد . ومن أجل هاته الغاية نشقى  
 نحن ونعذب . ونضج ونعجب فلا يتجاوزنا الذعيب ونمضي الحياة  
 الى صميمها الجهول . . . . .  
 وهاته الايات فاما شاعر حين كانت دلائل الفجر تبدو بعد السهر

يا حبيبي ازف البين لمن هذا الرضاب؟  
 يا حبيبي نحن نمضي من هنا لا كتبنا  
 فسألت الليل والليل رحيم بالشباب  
 اكذبا يا ليل نمضي يعقب الصفو عذاب

وسألت البدر وهو يخفي خلف الهضاب  
 اكذبا يا بدر نمضي يعقب البدر ضباب؟  
 وسألت الصمت والصمت تمسكه الحياة  
 ارمق الليل بقاب احرقته الزفرات  
 اكذبا يا صمت نمضي يعقب الصمت عذاب؟

ومضى الليل فشارت كل أشواق الفؤاد  
 وصبرت فاذا الصبر جسيم وقتاد  
 قال طرفي لذكاه وهي في الافق تسير  
 اكذبا يا شمس قلبي يبكي بالدمع للفرير؟  
 فأجاب الليل والصمت ذكاه والقمر  
 انما نحن عبيد مثل ابناء البشر .  
 محمد البشروش

(١) مامون : اله المال عند الاشوريين

(٢) الضرع : مصدر - الضعف والروان

(٣) السفع : السواد أشرب حمرة

(٤) الطبع : الدنس في الجسم او العيب في الخلق

(٥) لظلم : المرج وانمز

(٦) عرف المظلم : نزع ما عليه من لحم

يقود من حديد وحاوات طائفة منهم تحرجه مطلقاً حتى سأل بعضهم  
ابن عباس هل ينتقض وضوء المرء اذا أشد الشعر ؟  
وما تقدم يبدؤك باصديقي ان سيطرة الدين لا تكون علة  
منطقية لجمود الفن العربي والمحصار في دائرة ضيقة لان سيطرة الدين  
بالغة ما بلغت من الصولة واللباس والسلطان لا تستطيع أن تسبكت  
روح الشعب ولا ان تقضي على مآزعه وميوله .  
واذاً فما علة ذلك ؟

مقال للشابي لم ينشر

## الفنون والنفوس العربية

العللة في مذهبي هي روح الامة العربية فهي روح مادية ساذجة كما  
بينت هذا في « الخيال الشعري عند العرب » وانك لتنظر الى كل  
آثارها الفنية من أدب ونقش وتصوير ومثولوجيا فلا تجد لها حصاً  
من نفاذ الاحساس وعمق الخيال وروحانية الشاعر . حتى ان المذاهب  
الفلسفية التي تغلب عليها النزعة الروحانية لم تعرف سبيلاً الى نفوس  
العرب فذهب وحدة الوجود الذي هو أعمق نظريات المتصوفة لم يشهر به  
من متصوفة الامة العربية الا من كانوا أغراباً عن العرب كالسهروردي  
والحلّاج والشمس التبريزي وجلال الدين الرومي . ولعل من  
الاسباب أيضاً أنهم لم يتفقا عن الهند واليونان والرومان شيئاً ما يتصل  
بالجانب الروحي والفاحية الفنية فهم قد ترجموا من أدب فارسي  
واطلموا على عقيدتها وفارسي هي أقرب الشعوب الى ربة شها بالعرب  
من ناحية الحس والخيال وهم قد اطلوا على بعض آداب الهند ولكنهم  
لم يدرسوا عقيدة الهند دراسة عميقة يستطيع ان يؤثر في تاريخهم الفني  
أثره البعيد لأن ما فيها من عمق في الخيال ونفاذ في الفكر وسكرة في  
الاحساس قد كان منافياً لطبيعتهم الفنوعة الساذجة فخال بينهم وبينها  
كما أنهم لم يدرسوا تاريخ الفن بأوسع معانيه لا عند اليونان ولا عند  
الرومان الا قليلاً من اطاليرهم لا تكفي لشرح نظرهم الفنية الى هذا  
العالم ولعلمهم لم يتفقاها الا ساخرين بوثنياتهم المسكينة !

وبذلك وقفت آداب العرب وفنوسهم في منطقة ضيقة لا عمق فيها  
ولا قوة احساس بالحياة ولا محاولة للكون بالفهم والحس والخيال  
أبو القاسم الشابي

..... كثير من الباحثين يا صديقي عللوا جمود الفن العربي  
وابتاعه تلك الطريقة الهندسية المتشابهة التي لا تمت الى الحياة والعمق  
والخيال بسبب قرب او بعيد - بسيطرة الاسلام وتحرجه محاكاة ما له  
روح بالرسم والنمات . بل علل اخيراً بعضهم بنفس هاته العلة بساطة  
الروح الشعرية في الادب العربي وحملوا الدين قصطاً وافراً من اسباب  
ملاذجته وركوده .

اما اننا فلا اذهب هذا المذهب في تعليل ذلك لان الدين لم يستطع  
ان يمنع الامة العربية من الاندفاع في الغناء والاهتمام به مع انه  
حرمه كما حرم النحت والنصور . فقد ازدهر الغناء في العصر العباسي  
والاندلسي ازدهاراً عظيماً . وكان له مدى بعيد الاثر في حياة تلك  
العصور الروحية وان الشعر لم يبدل له بكثير من رقة أسلوبه ونفوسه  
ديباجته وحلاوة موسيقاه في تلك الاجيال . بل لقد بلغ الغناء غايته  
شأوه في العصر الاموي نفسه بين سمع الصحابة والتابعين وبصرهم .  
وفي مكة والمدينة بالخصوص حتى لقد استطاع ان يسيطر على روح  
الشعب اذ ذاك سيطرة جعلت نساك الحجاز وزهاده مضرب المثل في  
رقة الطمع وحلاوة النمايل وحتى تكونت في الحجاز مدرسة من  
الفقهاء بفنون بحلية الغناء ولا يتخرجون من سماعه والاصغاء اليه  
والافتنان بسحره الجميل . كما ان الدين لم يستطع ان يصد الامة العربية  
عن الاندفاع في تآلفي فلسفة الهند وفارس واليونان وعن تذوقها  
ودراسها واداء أمانتها الى الانسانية كاملة غير منقوصة فأنجحت في  
الشعراء أمثال المبري وابن الرومي والمتنبي وفي الفلاسفة أمثال الكندي  
وابن الراوندي وابن رشد وأخوان الصفا . كما ان الدين لم يستطع  
شعراء العرب حين حاول كثير من جامدي الفقهاء تكبيل الشعر

بأنها أقوال نملن ونقرر حقائقاً خالدة وأحكاماً ثابتة واحدة مآصاف  
لاحكامها الطب الحديث شيئاً منها هاته الآيات :  
المعدة بيت الداء الطيبة رأس الدواء الإفراط سبب كل علة .  
وحدث الرسول المسلمين على التداوي فقال

خاف الداء وخلق الدواء .  
وعمل النبي في هاته الناحية لا يقتصر على الإحاديث بل يتجاوزه  
ويمكننا ان نقتر بأوامراً وأحكاماً طبية الآيات الفرعانية الحكيمية  
التي تحرم الكحول وطعم الخنزير وتأمّر بنظافة الجسم واللباس وتنظمها  
في أقل حركات الانسان في الحياة . ( ١ )

### القرن الثامن

كانت أيام الخلفاء الراشدين والدولة الاموية عهداً الفز وافتتح  
لم يصلنا منه أقل أثر علمي ، فأطروب وحدها يلوح أنها امتصت كل  
مجهود فكري ولكنه عهد على كل حال كان له أثر البعيد في تطور  
الطب العربي حيث جعل المسلمين وقد فتمحو مصر على اتصال مباشر  
بأعلام مدرسة الاسكندرية الشهيرة .

والروح التي كنتم تقوم عليها هاته المدرسة هي المختار من كتب  
غليان وعندها ستة عشر كتاب ، فترجمها وشرحتها السلف منها  
ما قدومها من الأعمال والتأليفات ( ١ ) وبها يتضح تاريخ الطب العربي  
علمياً خالصاً . م ب دار شعبان

( ١ ) راجع في هذا الموضوع أطروحة صديقنا الدكتور أمير  
خات الطبيب بالجنسية الفارسية نسبة « حفظ الصحة والاسلام »  
ليون سنة ١٩٠٤

( ٢ ) على ذكر مدرسة الاسكندرية نذكر ان من العلماء  
الاروبيين من أهم الوالي عمر بن العاص بأحراق مكتبة هاته المدينة  
وباذن من الخليفة عمر ، ولكن آخرون ليسوا ذوات الاولين قيمة  
يدحضون هذا القول كالدكتور لوكلير وم . مانير مؤلف  
تاريخ بديع عن مدرسة الاسكندرية يقول الاستاذ لوكلير بعد  
جدال غني في رسالة تناول فيها هاته المسألة :

« نأخذ رأينا فنقول مع الاستاذ مانير أن وجود واحراق  
مكتبة بالاسكندرية في عهد عمر هو أمر يحتاج الى الاثبات .

## الطب العربي بتونس

بقلم الدكتور أحمد الشريب ( ٢ )

### القرن السابع

..... لنأخذ عصر النبي صلى الله عليه وسلم وهو القرن السابع  
من التاريخ المسيحي حتى نرى الطب وقد أوشك أن يصير فناً  
مستقلاً . فالطبيبان العربان الاولان اللذان حفظ التاريخ ذكرهما  
هما ( ١ ) الحارث بن كادة و ( ٢ ) الرسول العربي .

الحارث بن كادة : ولد بطائف في أواسط القرن السادس  
من التاريخ المسيحي ورحل الى فارس لدراسة الطب بمدرسة - حوند  
يسابور - الشهيرة التي مجهل تاريخ تأسيسها والتي كانت مستشفى لمعالجة  
الأمراض في آن واحد . فمن هنا ضاع كسرع الذين أفادوا وشرخوا  
هذا العلم بين العرب كما سيظهر بنا فيما يأتي من الصفحات .  
وأقام الحارث بالبلاد الفارسية لما انتهى عروسته واشتغل بالعلاج  
وفتح له كسرى بلاطه فداع ذكره واشهر . ثم رجع الى جزيرة  
العرب وتابع اشتغاله بصناعته .

ومع الاسف أن نجهل اذا كان الحارث قد الت كتباً أو تركها  
الدراسات الطبية . فكل ما يكاد التاريخ يذكره له هو مجموعة قصائد  
أشار اليها كتاب - كشف الضمنون - تحت عدد ٥٣٥٩

النبي محمد صلى الله عليه وسلم

أما الرسول العربي فقد كانت له في نسب أقوال انتقلت اليها في  
عناية دينية فائقة . وهاته الأقوال هي القسم من احاديثه الشريفة الذي  
أودعه المسائل الطبية وقد بلغت الى ٣٠٠ حديث تقريباً جميعها  
المسلمون في كتاب يدعى الطب النبوي .....

ولم يجمع النبي محمد أقواله وآراءه الطبية في كتاب فني وإنما هي  
أقوال مشتتة نجدها الى جوار مسائل الشريعة ، ومسائل الحرب  
والنوحيد تتحدث في تنابع وغير نظام عن مختلف الامراض ومن

الدكتور أحمد الشريب طبيب تونسي هاجر بلاده منذ سنوات  
طويلة الى سوريا ابن زعيم الآن وقد رجنا من أطروحة التي نال بها  
دكتوراه والتي عنوانها - تاريخ الطب العربي بتونس فصولا هي انقسم  
التاريخي منها منتشرا بهاته المجلة تباعاً ان شاء الله .



## دروس المحفوظات

طبيعة قوية تتلقى كل شيء في غير عناء تخزنه في غير عناء ايضا ، تكمنه كل شيء في سهولة وتخفظه وتصونه في سهولة ايضا ، فالتربية الصادقة الحقة تجل من الحافظة مستودعا تملؤه مع الايام وهو مستودع حي كل شيء منه يتحرك وكل شيء فيه وضاء مشرق

والنعم العربي الحديث لم يزهد في هاته المأسكة فلقد جعل لها من مجهوده العناية الواجبة وقرر من برنامج الوقت المتسع لامل دروس المحفوظات او تمارين الحافظة تستغرق من وقت التعليم العربي بمداستها اوفر وقت بالنسبة لبقية المواد ، وهاته التمارين اما ان تكون من تمارين القراءة وان تكون منتخبات ادبية وكلا النوعين هو يربي قبل كل شيء الى فائدة علمية هي تعلم اللسان العربي فنت توسع في متن اللغة الى استعمال الكلمات التي نتمو في قاموس الطفل الاستعمال اللبيب في الكتابة والحديث الى تعلم ونموذجات اللسان ، وكلا النوعين هو يربي ايضا الى فوائد تهيئية

(١) فالتمارين الفرملية تربي الى بذور الشعور الديني في نفس الطفل والى ايضا بعض انعام الاسلام الى الانام ببعض المناسبات التي نزلت فيها بعض الآيات من كتاب الله والتي هي جزء من حياة سيدنا محمد رسول الله . (ص)

(٢) والتمارين الادبية تحت على الاخلاق الفاضلة من طريق المنطق والاعتبار ونزوع حب الجمال بما تعرضه من شتى الصور والمعاني ونزوع الالتذاف بحسن التعبير ورشاقة الافصاح

فهاته هي الفوائد الثمينة والنهذية التي يجب ان تسمى دروس المحفوظات وتكفي في سبيل نهضة

واذا كنا نريد نهضة تلك الفوائد في تربية الحافظة فليتنا ان نجعل من دروس المحفوظات دروسا تندفق وتسمع نشاطا وبهظة

ان الحافظة هي احدى الملاكات التي وهبها للانسان محتاجها في غداواته وروحانه وفي اي حركة ياتيها وفي اي قول يلفظه . ولاننا نعلم بهذا ان هاته المأسكة او هاته القوة ان شئنا تستعمل بذاتها ولا تحتاج الى سواها من الملاكات ولكننا نفي انها اهم الملاكات يعتمد عليها سواها ويرتكز دون ان تستغني هي عن سواها

وسواها كذلك التفكير والتخيل يقتصر اليها . فالافتقار والاحتياج هو متبادل بين جميع ملكات العقل البشري . والعقل البشري لا يؤدي وظيفته على اتم وجه وانه الامني يوفر هذا التبادل في تناقص ولكن على كل حال فان احتياج جميع المواهب كالحافظة هراشك واقوى من احتياج الحافظة لباقي الملاكات . ولاننا نعلم بذلك خوف الاطالة والخروج عن الموضوع ولكن حسبنا الاشارة على ما قلنا ببعض اقوال لا ائمة التربية والتفكير

يقول باسكال افيلسوف الفرنسي « ان الحافظة ضرورية لجميع حركات الفكر » ويقول جيزو Guisot « ان يبرها تكون جميع الملاكات عديمة الفائدة » ويقول كومبري G.Comqayri « ان الحياة الاخلاقية هي نفسها كالحياة الفكرية ترتكز على الحافظة .... فهي الينبوع المباشر الذي ينحس منه قسم كبير من معلوماتنا ، وهي حارسة جميعها ولذا لا يتردد م . بان في القول بأنها تقوم بأهم دور في التربية »

ونفهم الان اسباب عناية التربية بهاته المأسكة فالزهد فيها هو تعطيل الوظيفة العقل وتعطيل لمصالح الفرد في حياته

وتنمية الحافظة وتربيتها لا يكون بتدمير هاته المأسكة بالسائل والحقائق العلمية وغيرها فتلك طريقة انبت الواقع ان الافتقار عايم خلل فادح ولكن يجب ان نفي التربية الى جانب هذا بجعل الحافظة

بالنغم فإن البرنامج من غير ان يزهد في الشعر يضاف اليه بعض المنتخبات الشعرية .....

ولكن في الاقسام العالية تكنسي دروس الحفظ واثاث كدروس القراءة صبغة أدبية من بيان جلال النعير وطرافة الصور والماني « وهذا ما يصلح ان يكون رائدا في مختلف درجات التعليم العربي الابتدائي لمراعاته قابلية الطفل واستعداده

اما لتعليم دروس الحفظ واثاث فراهية كانت او ادبية فلسفا نعلم الا طريقة واحدة لجميع الدرجات وهي

(١) يبدأ المعلم بالفاء اسئلة في موضوع الدرس تكون كتمهيد  
(٢) يقرأ المعلم الدرس قراءة بيئية واضحة مع الصيغة التي يجب من فهم وجهه واستفهام وغيره

(٣) ابضاح الفامض من الكلمات

(٤) اسئلة استطاع عما اذا كان التلامذة قد فهموا الدرس

(٥) تحفيظ الدرس وهذا القسم التحضيري والتحفيظ يكون بالترديد الفردي

(٦) استظهار . والاستظهار يكون فرديا مع المطالبة بالصيغة التي يجب هذه هي طريقة تعليم دروس الحفظ واثاث وعناصرها وهي جميع درجات التعليم العربي الابتدائي ، واذا كان هناك اختلاف فهو اختلاف في الدرجات اما الطريقة وعناصرها فواحدة لا تتغير . -

روحية ولنعلم ان اول واجب على المعلم هو ايجاد الانتباه والحياة حتى يشعر الطفل وهو يقرأ انه في الد ساعاته وامتع اوقاته يفتح للدرس وكأنه يفتح المرح والمتعة وليكن قبل كل شيء طفلا كما خلفه الله ننفذ الى نفسه من طريق الاستهواء فنمزج به ونلتفت الى اي ناحية من روحه لنعمل على تميمتها

وهنا يجب ان ننبه الى شيء هو اختيار القطع الادبية . واذا كان يتعدى الاختيار في التمارين الفراهية فان التمارين الادبية لا يمكن تقديمها للاطفال الا بعد الاختيار

والاختيار شاق لان الادب العربية في جميع عصورها فقيرة جدا او هي مفلسة على الاصح من هذا الادب الذي يصلح التربية النشء في جميع مراحل التعليم الابتدائي حتى ان الانسان لا يكاد يظفر نقطة من منظوم او منثور يقدمها لتلامذته ويكون راض عم كل الرضى وشعر أبناء العربية اليوم بهذا النقص فسعوا لازالة واسكنهم ما زالوا في مرحلة المحاولة . وان التماذج التي نقرأها اهم كل يوم اما ان يكون بها نقص من التفكير الصحيح او ان يكون بها غموض في معانيها لا يتلاءم مع نفس الطفل واما ان يكون بها ضعف في اداء المعنى الاداء المتين . وبالاختصار فان ذلك الفن الذي يسبغ على الادب ذلك الجمال والرواء ذلك الفن الذي جعل من لافونتين الاديب الفرنسي وغيره ايمة لادب الطفولة ما زال غير جاهز الاجزاء متناسق الفروع في ادب طفولتنا

لذا يجب علينا ان نعلم هذا ونحن نقدم القطع الادبية لحافظة التلميذ فنختار اقل هاته القطع عيوبها وادناها للكمال

جاء في البرنامج الرسمي التونسي للتعليم الفرنسي . (دروس الاستظهار) .... ففي القسم التحضيري يلقنون (اي التلامذة) بالسماع المختارات

الشعرية القصيرة مع مطالبتهم بنطق بين واضح واثق حسن

وابتداء من القسم الابتدائي يحفظون بغير مماع من كتب القراءة خطما شعرية اكثر طولا واقل قصرا من قطع القسم التحضيري

وفي القسم المتوسط نظرا الى ان الحافظة اقل احتياج الى الاستعانة

## المباحث

في الادب والفن والتاريخ والفلسفة

\* مجلة المثقفين والادب العالمي \*

حاضروها بالاشترك وتكوين الباعه

## قصّة من قصص الحياة

## فنان

كان في القرية الهادئة الصامته ، في حجرة عمله ، أمام مكتبه ، وحوله يميناً وشمالاً ، أماماً وخلفاً ، رفوف مملوءة بالكتب ، بعضها منسق منظم والبعض الآخر مشوش مهمل .....

وكانت على مكتبه أسفار مكتسبة وأوراق مبشرة وكتاب مفتوح إقرأه ..... ويرفع عينيه بين آونة وأخرى لينظر حجرة الصامته ، الهادئة من كل حركة وصخب يهتف نفسه الكليّة الرهقة ..... ثم ينحني على كتابه ويبدأ المطالعة ..... وأنتم الكتاب فاكشفني بطيه وأدخل يده في جيبه وأخرج سيجارة أشعلها وعضى بدخن شاحصاً للدخان ينتشر في فضله حجرة ربه ملتوياً ..... وكان أحب شيء إليه أن يدخن لا لأنه اعتاد التدخين ولكن لأنه يجد في التدخين سواي .

ثم تناول القلم وقال لنكتب مقالاً للمجلة فقد علمنا أن أرسل لها بشيء هذا الأسبوع .

ورك القلم في يده ومضى يفكر ويدخن ، والسيجارة تلو السيجارة ولامح وجهه تزداد حدة مع كل سيجارة . ومضت الدقائق وتناوبت اللحظات ..... وتتابع التدخين حتى كأنه يريد أن يحرق نفسه . وأخيراً تناول ورقة وبدأ يكتب ....

ووقف عن الكتابة فجأة ورمى بالقلم في حركة عصبية في زاوية الحجرة . ومسك الورقة بيديه ومنفهماً تزيّناً ودماء فتناءرت أجزاؤها وقال في حدة

— للاهصال ، للنار أولى .

ووقف وجعل يمشي بين الرفوف كالجنون جبهة وذهاباً .



بسمع قرأ على الباب ففتحها فإذا بوزع البريد يتناول رسالة ينظ

ضرفها ويقرأها ..... هي رسالة من صديق له يسأله عن سبب احتجابه عن قراءة الأدب . فيرجع الى مكتبه ويكتب

اي صديقي !

أفلمت عن الكتابة وطلقت الأدب للنقمة في نفسي تسد أمام عيني كل فيج وتحيل جمال الدنيا الى بأس قائم بصاحبي ويؤلمني في اغلو والا صال ....

وهي نقمة على نفسي التي نصبهاها الأدب فاستسلمت صاغرة للأدب ثم لم تنف من الأدب بغير ألم الحيرة والا فلاس ... فلهذا حسبت نفسي وراجعت الذي صنعت فأيقنت أنه عبث يجب أن يمزق ويحرق . وان أ كسر أفلاقي وأفزع عن الكتابة واشغل بغير الأدب ، فان آفاق الفن وآفاق الأدب أسمى من أن يابجها مكودود مثلي شقي .... وأذكر الذي كتبت وأنا اسطر لك هذا فيعروني .... الخجل وأناي .... لو كان الله قد أراحه من الضياء فيكون قد أراحني أنا أيضاً .... وآه من الانسان باصديقي أما بكفيه ان تؤله الحياة بشؤونها وعقباتها حتى يعمى في الآلام . ووبح له أما بكفيه عناؤه حتى يسعى الى الالم ويخطب ....

وواعجبا ! ما بال هذا الفن يريد غموضاً كما زدنا فيه نفاذاً وله فهمها . فلقد كنت أعجب بكلمات وفصول كتبتموها منذ سنوات فإذا بي اليوم أبسم من ذلك العهد وتلك الكلمات والفصول . وقد كنت لا اعرف النقمة على الذي آكتب فإذا بي اليوم نقمة على ما اسطرودا كتب .

أعذه نقمة فهم الفن وأدراكه ؟ أهذه رجة الادب ؟

الحق لقد استهواني طريق ما كنت اعرف غايته ولا منهجه . وتصبني آفاق ما كنت اعرف اعماقها ولا مداها . وما كدث اتنيها حتى زادت اتساعاً وزادت تشعباً واشكلاً وحاسبت نفسي ما تراني قد غنمت فأنحدر دمعني واجابت

— الاشواك

نعم الاشواك والمراة باصديقي

- ٢ -

الكآبة نحتامى فلباً دخلته المرأة ...

- ٣ -

النقمة تطلع

— كيف كانت تكون الحياة بغير المرأة ؟

هكذا قال وهو يفتح باب داره ونفسه مفعمة بحال الفتاة وملء قلبه عزم قوي وامام عينيه آمل الامس واحلامه باسمة رافضة ..... وكان في حجرة عمله ينظر الى ان الكتب والاسفار ، هم يده باخذ كل صفر منها ، ويريد نفسه ان نكتننها جميعاً في لحظة واحدة لو كان ذلك باستطاع .

وتناول القلم ليكتب ففي نفسه امتلاء واحتدام وحمل يعبت بالقلم ويقول

قات لصديقي ان دمعي يتساقط .... وما الدمع بضف انا  
الضعف كل الضعف ان نزال طريقاً سلكتناها . فلنمض ولننألم  
ولنتطلع الى السماوات وليتكيف بعد هذا النطاع بصورة الانتاج .  
فلنتنجز ولننقم على الذي نتنجز فكاك محمود ما دامت نقمة لا يتطرق  
اليها اليأس ولا تقود الهمة والعزم ....

فالواجب مغالبة هالة النقمة من ان تذهب بي الى اليأس والقنائة  
من الادب اسركه من ألم الحبيبة والافلاس ..... فلا عذر  
للكآبة وليكن المود احد ....

ومضى في جهاده يعمل بالليل والنهار وبالليل والنهار يبكي وينقم  
معتصم بالصبر ما ادرك الغاية أو بلغ الشأو ..... فاول النقمة هي ايضاً  
لا توصل ولكنك كثيراً ما نسمعه يردد هاته الكلمات : ان النقمة  
تطلع وما قيمة الحياة لو زال منها المطلع محمد البشروش



كان النهار غائماً والشمس قد احتجبت وراء السحاب فاحتجب  
عن النفس الفرح والمسرّة ، نسرة التي يرفها كل من يعرف النهار  
المشرق الضاحي وفرفت في الفضاء كآبة متشابهة ..... والقريبة  
ساجية حزينة بين الجبال الجرداء لانسمع فيها غير دوي السيارات تمر  
بها من آن لآخر .

الى ابن بقصد ؟

هكذا كان يسأل نفسه وهو يمشي في طريق القرية ، وفي نفسه  
حرارة وفي ملامحه دلائل الكآبة المتناهية .

وكان في المقهى على مقعد منصرفاً مع افكاره . ولم يكن في  
المقهى سواه فأقبلت عليه فتاة تقول له  
— سيدي في خدمتك .

فرفع اليها نظره الكليل فاذا هي بخيمة الجسم ربانة الشباب تملئت  
اليها فاذا كل شيء فيها ، عيونها ، سرها المونور ، هودها ، خصرها  
يكامك فتستطيع الكلام ..... كلاماً يتدفق جديداً ، وديماً ، هادئاً  
حلواً واذا فمك صادية .... واذا انت تنلقى القول في مسكة واوام  
أجابه بحاجته فانطلقت الفتاة تنقر الارض بقدميها ، يهتز كل  
شيء منها كل شيء منها وهو يهتز شدو وغناء ..... وخيل له  
وهو في المقهى أنه في مكان تحوطه الالذّة وترف في فضائه المتعة . متعة  
لا تستطيع تلقاها غير الاستسلام . ولكن عنوداً او لا تكون فما الحنا  
بمجد .... هاته فتاة غاوية تنف أمامك فاذا انت وجاء انت تطيل  
الوقوف وتمشي فاذا انت دعاء انت تديم المشي وتحدث فاذا انت  
ابتهاال ان لا تنضب بالحديث فهي فائنة في كل طور ساحرة في كل حال  
ورجعت فجعل يسألها عن نوافه هو ادري بالجواب عنها ولكنه  
كان بلده ان يتلقى الجواب منها . ففي صوتها شباب ومتعة ، وتنصرف  
روحه مع هذا الصوت الساجر الحبيب .....



## صلوات بين قدميها

للشاعر الصادق ابن نومرت

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

✽✽✽ أفضل الرسل وخيرة الصحب ✽✽✽

اصدر اخيرا الاديب السيد العربي القروي كتابا عنوانه افضل  
الرسل وخيرة الصحب تناول فيه الرسول العربي صل الله عليه وسلم  
والبعض من صحبه الكرام وهم ابو بكر ، عمر ، عثمان ، علي ، طلحة ،  
الزبير بن العوام ، عبد الرحمن بن عوف ، سعد بن ابى وقاص ، سعد  
بن زيد ، ابو عبيدة بن الجراح فأتى على ترجمة حياتهم وذكر اعمالهم  
وليس هذا بأول كتاب يصدره السيد العربي القروي فقد قرأنا

له غيره كذكرى الساف ، وذكريات ثم الخلاصة الفقهية ومن هذا  
ندرك ان المؤلف كرس اعماله الى حد الان في التعريف بأجل حادثة  
من جهاد الاسلام الديني تقريبا ، والتعريف بإبطال هذا الجهاد بأسلوب  
سهل يفهمه عموم الناس الذين يعرفون القراءة العربية

ولا يطعم القاري ان يجد في هاته التراجم تفقيها وتعميقا ونعمقا  
والمؤلف لم يرد ذلك كما قال لنا مرة وانما اراد ان يعمم الذي يكتب  
ونقول ان له طرفة في هذا التعميم . فأتاه اذاهي انار تعميم وهي  
ما يسمى بالفرنسية

ولهذا فضله فالسيد العربي القروي كاتب ديني بمواضعه التي  
اختارها يكتب للجواهر وليس خاصة الناس وهو يستحق على ما  
يند ويبدل من مجهود أطيب الثناء وواجب على الجواهر ان تقبل على  
الاستفادة مما كتب ونشر تشجيعاً له على متابعة أعماله وصعبه .

✽✽✽ كتاب القانون الفرنسي ✽✽✽

هي رسالة كتبها الاديب السيد ابراهيم الاحمر نشر فيها - كما  
يقول الاستاذ ابراهيم بوقفة - متن ابن عاصم بأسلوب خيق وهجاء  
واحة وتبويب يلائم هذا العصر بعيداً عن الغموض والتكلف

رغم حكم السما ورغمك انت انت لي كلما هجرت ووجرت  
انت لي رغم كل صب عشيق نال منك الذي علي منعت  
انت لي رغم كل طقوس لا لغيري يا هذه قد خلقت  
انت حوائلي التي قد خلقت من خيالي ومهجتي وقصيدي  
انت منذ الازالي لحفي وفي انت من قبل ان اراك نشيدي  
انت او تدوين يا انت ماذا كنت في انت من زمان بعيد

كنت حلما في غفوتي وآمالاً في يفتي  
وشماعة في ظمتي ونشيداً في ررتي  
وندياً في سهرتي وأنيساً في وحدتي

ثم بعد رأتك عيناى جسما ضاحك الثمر باهر القسمات  
راقصا يعلأ الحياة حبوراً داعياً للهوى والقبيلات  
فأحسا معبد الغرام لقلابي جثوت ورحمت انار صلاتي  
صارخا: انت لي ولي قد خلقت رغم حكم السما ورغمك انت

ابن نومرت



لا يحتاج مطالعته الى شرح يبينه على فهمه أو شرح يشرح مشكلاته ،  
ورغم صغر هاته الرسالة وهي لا تضم أكثر من سبعين صفحة  
فهي صالحة للتعريف بالقانون اشرعي بين الدين يقرءون العربية ذلك  
القانون الذي يكاد لا يفهمه غير الاخصائيين .

فعمل الاديب الاحمر عمل تعميم وهذا ما نحمده له .  
وليت مشيخة جامع الزيتونة تقرر درس هذا الكتاب في الجاه  
فهو بذلك توفر كثيراً من العناية على الطلبة عنه . يعرفه كل من  
حفظ متن العاصمة ودروسه .

وقد صدر من هذا الكتاب الى حد الآن خمسة اجزاء وطلب  
من صاحبه .

ماور

أصدر الكتاب الفرنسي والفيلسوف الكبير جيرار دي لاكودوني  
الجزء الخامس من كتابه الرائع - ماور - وهذا الجزء يضم

### في العدد المقبل

زيادة عن الدراسات المتممة وزيادة عن بحث الدكتور الشريف في الطب العربي ، ممتنشر :

قصيدة لابي القاسم الشابي

العدد المقبل يظهر يوم ١٥ مارس المقبل - اطلبوه في وقته

دار الكتب الوطنية  
BIBLIOTHEQUE NATIONALE DE TUNISIE

صاحب الامتياز محمد البشروش

طبع بمطبعة العرب — بتونس